

Exklusiv im Vorauer Blatt

Beiträge S.4-8, 15, 18, 20



Smart Village Jogland – jede*r ist ein wichtiger Teil davon ...

Seite 12-13

SPAR



Schlagl - Vorau

Platten, Brötchen oder Partybrezen!

Sie bestellen und wir richten alles individuell nach Ihren Wünschen!

Zustell-Service
Tel. 03337/3170



VORWORT

Liebe Leserinnen und Leser, ein herzliches Grüß Gott!

Am 1. Jänner dieses Jahres habe ich mit großer Demut und Freude, die medizinische Leitung als Primararzt der Abteilung für Innere Medizin am Marienkrankenhaus in Vorau übernommen. Daher möchte ich die Gelegenheit nutzen, um mich bei Ihnen kurz vorzustellen.

Ich wurde in Bad Radkersburg geboren und lebe mit meiner Familie in der Gemeinde Thannhausen bei Weiz. Ich absolvierte mein Medizinstudium in Graz und habe meine medizinische Ausbildung zum Facharzt für Medizinische u. Chemische Labordiagnostik und anschließend die Facharztausbildung für Innere Medizin mit Spezialisierung in Gefäßmedizin (Angiologie) im Rahmen meiner langjährigen Tätigkeit am Universitätsklinikum Graz abgeschlossen. Dort war ich in den letzten 17 Jahren als Oberarzt und Privatdozent sowohl in der Patientenversorgung als auch in der Lehre und Forschung tätig. Mein Schwerpunkt in der Inneren Medizin liegt in der Prävention und Behandlung von Patienten mit Erkrankungen der Arterien mit Fokus auf Durchblutungsstörungen der Beinarterien (pAVK) sowie der Hals- und Bauchschlagader und deren Folgeerkrankungen im Herz- u. Kreislaufsystem. Weitere Schwerpunkte sind dazu ergänzend auch die Behandlung von chronischen Wunden und Stoffwechselerkrankungen, sowie die Behandlung von Patienten mit chronisch venöser Insuffizienz (Krampfadern). Patienten mit Thrombosen und Lungenembolien

unter Blutverdünnungstherapie, deren Abklärung, Versorgung wie auch Nachbehandlung sind ebenfalls in meinem Fachgebiet integriert. Daher freue ich mich besonders, diese Fachgebiete, meine Spezialgebiete, im Marienkrankenhaus neu zu etablieren und in Folge weiter entwickeln zu können.

Im Rahmen des 1. Gesundheitsimpuls Vorau(s) des Marienkrankenhauses am 8. April, konnte ich in festlicher Atmosphäre mein zukünftiges Versorgungskonzept der Abteilung für Innere Medizin, zu dem Verantwortungsträger und Meinungsbildner aus Landes- und Regionalpolitik, Behörden sowie Kooperationspartner aus Medizin und Pflege geladen waren, vorstellen: Als meine zentrale Aufgabe sehe ich die wohnortnahe, internistische Basis Versorgung langfristig sicherzustellen, und dabei als verlässlicher Partner für die Primärversorgungseinrichtungen, die niedergelassenen Kolleginnen und Kollegen sowie den umliegenden Krankenhäusern zu agieren. Dazu gehört auch die weiterhin feste Verankerung des notärztlichen Stützpunktes in Vorau, deren Ärzte maßgeblich meinem Team der Abteilung für Innere Medizin in Vorau gestellt werden. Unsere derzeitigen Schwerpunkte der Abteilung, zu denen im stationären Versorgungsbereich vor allem die Altersmedizin/REM-RNS gehört und durch mobiREM ergänzt wurde, sollen vor allem im ambulanten Bereich die bestehenden Schwerpunkte (Gastroenterologie mit Endoskopie und CED Ambulanz,

Rheumatologie Ambulanz, Fußambulanz zur Versorgung von chronischen Wunden, Diabetes Ambulanz und Herzinsuffizienzambulanz), mit dem neuen gefäßmedizinischen Schwerpunkt ergänzt und weiter verknüpft werden.

Ich möchte das Marienkrankenhaus Vorau und seine Abteilung für Innere Medizin gemeinsam mit meinem Team unter enger Kooperation mit den o.g. Gesundheitseinrichtungen, als Dreh- und Angelpunkt einer „Patienten Drehscheibe“ mit ganzheitlichem Versorgungskonzept und dem Menschen im Mittelpunkt, in der Region positionieren, ganz unter dem Motto:



Foto: Bernhard Bergmann

Prim. PD Dr. Reinhard Raggam

„Breite Basisversorgung geht Hand in Hand mit Schwerpunkt-Spitzenmedizin“.

Ich freue mich sehr auf diese Aufgabe,

herzlichst,
Reinhard Raggam



Filmtipp



Jubiläumsfilm

Aus dem Inhalt:

• Vorwort	Seite	2
• Wirtschaft	Seite	3-7, 15
• Lokales	Seite	8-9, 11
• Birkfeld	Seite	10
• Joglland	Seite	12-14
• Marienkrankenhaus Vorau	Seite	16
• Gesundheit	Seite	17-20
• Schule	Seite	19-22
• Sport	Seite	23
• Pfarre	Seite	24
• Termine	Seite	25-28

Traum von der Blumenwiese



Foto: AdobeStock

Der extreme Rückgang der Anzahl an Insekten, Amphibien, Vögeln und Kleinsäugern ist auf unsere Art des Wirtschaftens zurückzuführen. Jeder Garten- und Grundbesitzer:in kann gegensteuern. Beispielsweise durch Anlegen von Wildblumenflächen. Wer auf seinen Rasen nicht verzichten möchte, kann zumindest Blumeninseln oder Hügel anlegen. Verwende nur heimisches Saatgut aus der Oststeiermark. Mähe lediglich ein- bis zweimal pro Jahr, damit die Samen ausfallen können sowie als Nahrung für Vögel dienen. Verzichte auf jede Art

von Dünger und auf das Mulchen, es trägt zu viel Stickstoff in den Boden ein, wodurch viele Arten nicht mehr gedeihen. Bei größeren Flächen mähe sie zeitversetzt, damit Kleintiere und Vögel immer Schutz und Nahrung haben. Verzichte auf jede Art der Beleuchtung in der Nacht, damit du Insekten unterstützt. Baue Wasserpfützen, Sandhaufen und Steinsammlungen ein, um Amphibien und Reptilien Lebensraum zu geben. So erfreust du das menschliche Auge und unterstützt Tiere und Pflanzen.

Ferdinand Zisser,
EmA Naturschutzbund

Markus Schilha

EDV-Betreuung

Beratung | Verkauf | Service & Support
Reparaturen | Netzwerk & System-Betreuung

Internet Provider

Internet-Zugänge | Telefonie | Hosting & Cloud

Kassensysteme

Handel | Gastro | Dienstleister

0680/4034863

...für Privat- & Firmenkunden

3CX PARTNER

- **hosted PBX – Cloud-IP-Telefonanlage**
(PBX Enterprise Lizenz + Cloud Hosting + SIP Trunk)
NEU – ab mtl. € 29,- exkl. 20% MWSt.
- **Geräte-Retter-Prämie Partner**
(Förderung 50%, max. € 130,- pro Reparatur)
- **PCs, Notebooks, Drucker, Monitore, ...**
- **kostenloses Beratungsgespräch**

kostenlose Teststellung

powerIT - IHR Internet & IT - Komplett-Anbieter

powerIT e.U. | Markus Schilha | Reinberg 62 | 8250 Vorau
0680/4034863 | office@power-it.at | www.power-it.at

**putz
kran
trans**

Christian Putz, 8250 Vorau, Bahnhofstrasse 82
Tel. 0664 / 43 03 251, office@putz-krantrans.at
www.putz-krantrans.at

**DER IDEALE
PARTNER
FÜR TORE
& TÜREN**

RIEGLER ROMAN
TORE TÜREN FENSTER

0676 / 60 65 315 • office@riegler-tore.at

wärmemöbel
HÜBNER

**Jetzt Termin für
Dein Ofenservice
vereinbaren.**

Eine regelmäßige Wartung Ihres Ofens stellt sicher, dass dieser frei von Schäden in der neuen Heizsaison benutzt werden kann und Sie noch lange Freude daran haben.

0664 34 370 34

www.wärmemöbel.at

Krankendiätverpflegung

Die Krankendiätverpflegung ist in den österreichischen Lohnsteuerrichtlinien als außergewöhnliche Belastung definiert. Sie betrifft Personen, die aus medizinischen Gründen eine spezielle Diät einhalten müssen, beispielsweise bei Diabetes, Zöliakie oder Nierenerkrankungen. Voraussetzung ist ein ärztliches Attest, das die Notwendigkeit bestätigt.

Die Aufwendungen dafür können auf zwei Arten in der Arbeitnehmerveranlagung (gilt auch für die Einkommensteuererklärung) erfasst werden. Die tatsächlichen Kosten werden in der Rubrik „Außergewöhnliche Belastungen mit Selbstbehalt“ unter dem Punkt „Krankheitskosten“ eingetragen. Dafür müssen alle Belege von den Einkäufen (zB. glutenfreie Produkte bei Zöliakie), von der Apotheke sowie von Arztbesuchen (inkl. Kilometergeld) gesammelt und summiert werden.

Anstelle des Einzelnachweises können Pauschalbeträge

geltend gemacht werden, deren Höhe vom Krankheitsbild abhängt: EUR 70,- pro Monat bei Tuberkulose, Diabetes, Zöliakie oder AIDS, EUR 51,- bei Gallen-, Leber- oder Nierenerkrankungen, sowie EUR 42,- bei anderen ärztlich verordneten Diäten (zB. Magenkrankheiten). Diese Pauschalbeträge werden ohne Selbstbehalt berücksichtigt, sofern eine Behinderung von mindestens 25% vorliegt und der Diätanteil mindestens 20% beträgt. Die Pauschalbeträge werden in der Steuererklärung unter der Rubrik „Außergewöhnliche Belastungen bei Behinderung“ eingetragen.

Steuertipp: Die Kosten (bzw. Pauschalen) für die Krankendiätverpflegung können auch vom Partner oder von den Kindern in der eigenen Steuererklärung angegeben werden. Am besten prüfen, bei welcher Steuererklärung sich die Kosten am meisten auswirken.

Peter Dorn

Fleischsommelier Jacqueline Gruber



Jacqueline hat die Prüfung als Fleischsommelier an der 1. Bayerischen Fleischerschule in Landshut erfolgreich abgeschlossen und sogar als Kursbeste bestanden. Der Fleischsommelier ist eine der höchsten Weiterbildungen im Fleischerhandwerk und der Kurs eine absolute Bereicherung – beruflich,

sowie privat. Fundiertes Fachwissen ist die Basis für eine erfolgreiche Zukunft und öffnet viele Möglichkeiten. Der Kurs war geprägt von neuen Perspektiven, sensorischer Weiterbildung und dem Austausch mit vielen starken Persönlichkeiten, die alle eines verbindet: die Liebe zum Handwerk und zum Produkt.

www.consolv.at



CONSOLV
STEUERBERATUNG

- Neugründungsberatung
- Jahresabschlüsse
- Individuelle Steuerplanung
- Betriebswirtschaftliche Beratung
- Buchhaltung
- Personalverrechnung
- Rechnungswesen online
Ihre Buchhaltung übers Internet!

CONSOLV Steuerberatung - Dorn & Partner GmbH
Mag. (FH) Peter Dorn

0676 / 390 7500

Riegersbach 76
8250 Vorau

Schraubenwerkstraße 3/2
2620 Neunkirchen

FORSTUNTERNEHMEN
Hödl



Hödl Stefan
 Puchegg 134
 A-8250 Vorau

0664 - 5136729

forst.hoedl@hotmail.com

HARVESTER



clean label
clean eating

Sommerzeit ist Grillzeit

Gesunder Genuss ohne Zusatzstoffe!

Wir bereiten Burgerbrötchen, Baguette
oder das passende Jourgebäck für Ihre Grillparty!



Maierhofer
Ihre Bäckerei in Vorau

Vorau 76 • 03337 22 45
www.maierhofer-brot.at

70 Jahre Tischlerei Putz



Foto: Christine Tropsch

Im Rahmen einer Feier der Wirtschaftskammer wurde der Tischlereibetrieb Johannes Putz für seine unternehmerische Tätigkeit geehrt. Der Familienbetrieb kann auf eine 70-jährige Tradition mit einer ständigen Weiterentwicklung

und Modernisierung zurückblicken. 1956 gründete der Großvater des nunmehrigen Geschäftsführers die Tischlerei, die 1989 dessen Sohn Johann übernahm. Johannes Putz führt nun seit 2019 das Unternehmen.

Schuhe-Taschen-Sport-Grabner

...wo Mode, Sport und gute Beratung an erster Stelle stehen



Im Schuhhaus Grabner findet man/frau für jeden Anlass den perfekten Schuh. Egal, ob es bequeme Schuhe für Einlagen, ob Sneakers für den Alltag oder elegante Schuhe sein sollen - für alle Eventualitäten ist ein umfangreiches Sortiment vorhanden. Der richtig passende Schuh macht jeden Look erst komplett und vermittelt zusätzlich ein Wohlfühlen für den ganzen Tag.

Daneben bietet das Schuhhaus Grabner in der Sportabteilung Sportbekleidung und Zubehör für Tennis, Wandern, Fußball und vieles mehr in großer Auswahl un-

ter Berücksichtigung der neuesten Trends an.

Das Team rund um Paul und Maria Grabner berät durch seine langjährige Fachkenntnis kompetent und vor allem mit Freude. Nur durch treue Kund:innen, Qualität und Auswahl kann der Fachhandel in kleinen Orten bestehen.

„In Zeiten des Internets, ist es immer wieder schön zu hören, wenn Kund:innen sich für die Bedienung bedanken und mit einem Lächeln aus unserem Geschäft gehen“, so Maria Grabner in ihrem Geschäft am Griesplatz in Voralpe.

VORTEILS PREIS
statt 4.560,- nur
1.300,-

Höchste Sicherheit für Allergiker – garantiert.

Jubiläums-Aktion!

Beim Kauf einer redmoon HYPNOS oder elastogen 690 PLUS Matratze erhältst du ein Nackenkissen „Austria Green“ (Wert 169,-) gratis dazu!

Nackenkissen „Austria Green“
gültig bis 30. Juni 2026

johannes putz
tischlerhandwerk

8250 VORAU - Tel. 03337 2717-13

HÖCHSTENSTUNGE
Geprüfte QUALITÄT
KALTWECHSELN ALLERGIKERFREUNDLICH

HÖCHSTENSTUNGE
Geprüfte QUALITÄT
WIRKSAM GEGEN MILBEN

Elastogen-Kaltschaummatratze
elastogen 690 PLUS
H2 & H3
Gesamthöhe: ca. 25 cm
Härtegrad: H2 = mittelfest, H3 = fest

remonte

Schuhe • Taschen • Sport
Grabner
Ges.m.b.H

8250 Voralpe 13 • Tel. 03337/ 2209
M. 0664 44 35 329 • paulissportshop@speed.at

CarAdvisor: Platz 1 mit 5 Sternen – Auszeichnung für herausragende Qualität

Wie schon in den vergangenen Jahren, darf sich das Autohaus Kremnitzer auch heuer wieder über den 1. Platz beim „Car Advisor Award“ freuen. Diese Auszeichnung unterstreicht die hohe Qualität der angebotenen Dienstleistungen sowie das Vertrauen der Kundinnen und Kunden.

Die Bewertung basiert auf verschiedenen Kriterien, darunter Servicequalität, Transparenz, Kundenzufriedenheit und Zuverlässigkeit. In allen Kategorien konnte das Autohaus Kremnitzer überzeugen.

Besonders hervorgehoben wurde die kundenorientierte Beratung im Service und Verkauf, sowie die hohe Reparatur- und Servicequalität, welche zu einem guten Preis-Leistungsverhältnis



Gemeinsam und voller Energie werden bei Fa. Kremnitzer hervorragende Leistungen erzielt

angeboten wird. Die Auszeichnung ist für das Team nicht nur eine Bestätigung der bisherigen Arbeit, sondern auch Ansporn, diesen Weg konsequent weiterzugehen.

Ziel bleibt es, Kundinnen und Kunden weiterhin eine verlässliche und hochwertige Beratung und Qualität rund um den Autokauf und Service zu bieten. Mit die-

ser Spitzenplatzierung stärkt das Autohaus Kremnitzer seine Position als vertrauenswürdiger Partner für die Marken VW PKW, VW Nutzfahrzeuge, Audi und Skoda.

**Rockidol auf vier Rädern.
Jetzt ab € 27.490,-***

**Er ist ein Superstar, er ist so populär.
Die Golf Falco Edition**

vw.at/falco

*Alle Preise/Boni sind unverbindl. empf., nicht kartell. Richtpreise/Nachlässe inkl. NoVA u. MwSt. und werden vom Listenpreis abgezogen, nur für Privatkunden. Preis bereits abzgl.: € 1.500,- Eintauchbonus bei Eintauch eines Gebrauchten und Kauf eines neuen VW PKW Modells. Die Aktion ist limitiert u. kann pro Käufer nur einmal in Anspruch genommen werden. € 4.000,- Porsche Bank Paketbonus für Verbrennerfahrzeuge der Marke VW bei Finanzierung und Abschluss einer Kasko Versicherung sowie Abschluss eines Service-Produktes über die Porsche Bank Versicherung. Mindestlaufzeit 36 Monate, Mindest-Nettokredit 50% vom Kaufpreis. Angebot gültig bis 30.06.2026 bzw. solange der Vorrat reicht. Kraftstoffverbrauch: 4,5 – 6,6 l/100 km. CO₂-Emissionen: 118 – 150 g/km. Symbolfoto. Stand 04/2026.



F. Kremnitzer GmbH & Co KG

Hauptstraße 285
8250 Vorau
Telefon +43 3337 2284
www.autohaus-kremnitzer.at

„Die Bäume fahren im Frühling aus der Haut“...

... und in mein Grundstück? Im Sinne des obgenannten Zitates von Wilhelm Busch, wächst im Frühling leider auch das Konfliktpotential zwischen Nachbar:innen. Eine häufige Beschwerde, die uns zu Ohren kommt, ist, dass fremde Pflanzen in das eigene Grundstück ragen.

Der Oberste Gerichtshof hat erst letztes Jahr bekräftigt, dass es grundsätzlich erlaubt ist, auch nahe der Grundstücksgrenze zum Nachbarn, Bäume zu pflanzen, selbst wenn dadurch beispielsweise Äste zum Nachbarn wachsen. Doch muss ich dann damit leben, dass mein Garten von fremden Pflanzen „bewuchert“ wird? Die Antwort ist klar: Nein. Ein Grundstückseigentümer ist grundsätzlich berechtigt die Äste und Wurzeln fremder, auf sein Grundstück ragender, Pflanzen zu entfernen. Die Arbeiten müssen jedoch fachgerecht und schonend ausgeübt

werden. Es dürfen darüber hinaus keine gesetzlichen Vorschriften verletzt werden, die den Schutz von Pflanzen, Bäumen, Natur, Wald etc. betreffen. Es wäre sohin empfehlenswert, die geltenden Vorschriften zum Natur- und Baumschutz zu durchforsten, bevor Maßnahmen ergriffen werden, da dieses das obgenannte Selbsthilferecht (Abschneiden bzw. Entfernung von Ästen und Wurzeln) einschränken könnten. Und wer trägt die Kosten für den Schnitt? Grundsätzlich müssen diese vom Grundstückseigentümer getragen werden. Ist jedoch durch die Äste oder Wurzeln ein Schaden entstanden oder ist ein solcher eindeutig zu erwarten, muss sich der Eigentümer des Baumes oder der Pflanzen an den Kosten beteiligen.

*Susanne Ebner,
Notarsubstitutin mit abgelegter
Rechtsanwaltsprüfung*



**Notariat
Vorau**
Mag. Christoph Künzel



**Die erste
Rechtsauskunft
ist kostenlos!**



Öffentlicher Notar
A - 8250 Vorau, Stift 2
Mobil +43 (0) 664 202 92 62
Tel. + 43 (0) 3337 41 14 - 0, Fax DW 15
office@notar-vorau.at

Aktionen für Klima, Natur und Gesundheit

Auch heuer gestalteten KEM und KLAR! gemeinsam einen spannenden Abend mit den Firmlingen. Unter dem Titel „BeeCool“ standen die Themen Biodiversität, Klimaschutz und Nachhaltigkeit im Mittelpunkt. Gemeinsam wurde über die wichtige Rolle von Bienen und anderen Bestäubern gesprochen und darüber, wie jede und jeder im Alltag – etwa durch kurze Wege zu Fuß oder mit dem Rad – einen Beitrag zum Klima- und Umweltschutz leisten kann. Zum Abschluss erhielten die Firmlinge Blumen-samen - als kleine Erinnerung daran, wie einfach sich Artenvielfalt fördern lässt.

Beim kostenlosen Fahrradcheck am 17. April 2026 in Vorau waren KEM und KLAR! wieder vor Ort. Viele Besucher:innen nutzten die Gelegenheit, ihre Fahrräder für die Saison fit zu machen.



Bei KEM und KLAR! stehen Klimaschutz und Umwelt im Vordergrund

Gleichzeitig wurde über nachhaltige Mobilität, Gesundheit und Klimawandelanpassung informiert. Regelmäßige Bewegung stärkt Fitness und Kreislauf und kann helfen, Belastungen, wie Hitzeperioden, besser zu bewältigen.



SPITZER grafik
DESIGN WEB DRUCK TEXTILDRUCK

HELLO SUMMER!

Ob als Website, auf Textilien, Banner oder Papier – wir machen Marken sichtbar!

Im Sommer besonders gefragt: frische Designs für Feste, Vereine & Betriebe.

Jetzt anfragen!

www.spitzer-grafik.at

Galgant – die „milde Schärfe“ für Herz und Verdauung

Wenn im Mai die Natur in voller Kraft steht, lohnt sich ein Blick auf eine besondere Wurzel aus der traditionellen Heilkunde: den Galgant (*Alpinia officinarum*). Er gehört zur Familie der Ingwergewächse und stammt ursprünglich aus Südostasien.

Hildegard von Bingen schätzte Galgant sehr und bezeichnete ihn als Gewürz, das „wärmt und stärkt“. Tatsächlich liegt seine Stärke in der milden Schärfe: Galgant regt die Verdauung an, fördert die Durchblutung und kann ein wohliges Wärmegefühl im Körper erzeugen. Gerade nach üppigen Mahlzeiten oder bei einem trägen Magen ist er ein bewährter Begleiter.

Traditionell wird Galgant mit dem Herz in Verbindung gebracht. In der Hildegard-Lehre gilt er als stärkend für das Herzempfinden, die innere Balance, den Kreislauf und



Foto: Pasca

Die vitalen Scharfstoffe des Galgants mobilisieren die körpereigenen Energien

unterstützt die Abwehrkräfte. Gerade im Frühling, wenn der Stoffwechsel wieder in Schwung kommt und leichtere Kost dominiert, sind dies sehr willkommene Eigenschaften.

In der Küche lässt sich Galgant vielseitig einsetzen: Als Pulver verleiht er Fleischgerichten, Suppen oder auch Gemüse eine angenehm würzige Note – feiner als Ingwer, aber dennoch charaktervoll. Auch als Tee kann an seine wohltuende Wirkung nutzen.

*Hildegard v. Bingen
Naturladen Blumauer*

Dreimühlenweg – wandern macht Spaß



Die Gemeindearbeiter haben den Dreimühlenweg renoviert und wieder angenehm begehbar gemacht

Vorau hat zahlreiche, gut beschilderte Wanderwege, die nicht nur von Besucher:innen, sondern auch von den Einheimischen gerne benutzt werden. Jeder dieser Wege hat gewisse Besonderheiten, die wir in dieser und den folgenden Ausgaben etwas näher beleuchten wollen.

Der Dreimühlenweg, erhielt, wie sich leicht erklären

lässt, durch drei, heute nicht mehr oder nur in Resten vorhandene Mühlen entlang des Dörflbaches seinen Namen. Diese gehörten folgenden Landwirten: Familie Gaugl, vlg. Stacherl, Fam. Romirer, vlg. Franzl im Graben und der Fam. Kernegger, vlg. Luisl im Graben. Teilweise wurden diese Mühlen sogar noch nach dem 2. Weltkrieg benutzt.

SOMMER, SONNE, NEUER STYLE

SOMMER LAUNE BEI BLUMAUER

Qualität, Stil und Fachberatung seit 1949
Hauptstraße 9 | 03337 / 2337 | kaufhaus@blumauer-vorau.at

Wia da Schnobl g'wochs'n is

Deis is woa'rli a Schuftarei g'wein, den schöweangat'n Trittling wieda zan Grodbiag'n. = Das ist wahrhaftig einen anstrengende Arbeit gewesen, dieses windschief verbogene Fahrradpedal wieder gerade zu biegen.

STEINMETZBETRIEB
STEIN MÖRZ
HARTBERG

8230 Hartberg, Josef Hallamayrstr. 10

Tel. 03332 / 62614 • E-Mail: office@stein-moerz.at • www.stein-moerz.at

Großes Natursteinlager für Küchenplatten, Fensterbänke, Stufen, Grabsteine usw.

Renovierung Mühle „Oberer Zisser“



Die Helfer beim Beschlagen des Mühlrades neben dem Freilichtmuseum in Vorau

Seit vergangenem Sommer wird die historische Mühle „Oberer Zisser“ im Freilichtmuseum Vorau renoviert. Unterstützt wird das Team des Freilichtmuseums dabei von der Österreichischen Vereinigung der Mühlenfreunde. Der Mühlenspezialist Karl Hager, zugleich steirischer Landessprecher der Vereinigung, arbeitet eng mit der Technischen Universität Graz zusammen.

So wurde im vergangenen Winter am Holzbauinstitut der Technischen Universität Graz unter der Leitung von Univ.-Prof. Gerhard Schickhofer (*1962 in Vorau) gemeinsam mit Studierenden ein komplett

neues Mühlrad konstruiert und originalgetreu nachgebaut und dem Museum zur Verfügung gestellt.

Mühlrad beschlagen

Um ein Mühlrad haltbarer, stabiler und widerstandsfähiger gegen mechanische Belastungen und Umwelteinflüsse zu machen, wird es mit Eisenringen beschlagen. Dieses traditionelle Handwerk wurde Mitte April am Schotterplatz beim Parkplatz der Urkraftarena durchgeführt.

Dabei wurden zwei große Eisenringe mit einem Durchmesser von 2,20 Metern auf rund 600 Grad erhitzt und anschließend auf das Mühlrad aufgebracht.

Vorlesetag im Freilichtmuseum. In der alten Schulklasse im Freilichtmuseum Vorau haben Kinder und Eltern die besondere Gelegenheit den Vorleser:innen zu lauschen. Die Öffentliche Bücherei Vorau nimmt am 9. Steirischen Vorlesetag am 13. Juni teil, welcher von 9 bis 10 Uhr 30 im Museum stattfindet. Im Anschluss gibt es die Möglichkeit an einer Kurzführung teilzunehmen bzw. bei Kuchen und Getränken ein Lesezeichen oder Ausmalbilder zu gestalten. Der Vorlesetag findet bei jeder Witterung statt.

Gasthäuser – einst und jetzt aufmerksam gelesen



Foto: Vorauer Wirtschaftszeitung

In unserer letzten Ausgabe haben wir über die bereits geschlossenen und noch aktiven Gasthäuser in Vorau berichtet. Herr Haberler hat bemerkt, dass wir unbeabsichtigt das „Poststüberl“ vergessen haben. Das Poststüberl war am

Areal Bahnhofstraße 80 und wurde von Herrn Maierhofer betrieben. Heute ist dort der Parkplatz vor dem Eingang in die Vorauer Tourismusinfo. Danke an den aufmerksamen Leser. Jetzt sollte die Gasthausliste komplett sein. Oder?

KOLB

WOHNSTUDIO

KÜCHEN - WOHNEN - SCHLAFEN - BÄDER - LICHT

NEU!!! DAMPFSCHUBLADE NEU!!!






Ihr Einrichtungsberater
Manfred Kolb

- Dampfschublade mit 5 Beheizungsarten
- Temperaturregelung von 30-100°C
- Regenerieren mit Dampfzugabe
- Garen mit Dampf
- Dampfgarstufe
- Auftauen
- Desinfizieren!
- Flex Design in 4 Farben

Bahnhofstraße 21, A-8230 Hartberg, ☎ +43 664-923 0795

Mail: kolb@kolb-wohnstudio.at, www.kolb-wohnstudio.at

Aktuelles aus Birkfeld

Die Feistritztalbahn bringt heuer wieder viel auf Schiene

Die rein ehrenamtlich betriebene Feistritztalbahn bringt auch heuer wieder viel auf Schiene. Die Vereine Club U44 und Verein zur Erhaltung der Feistritztalbahn leisten dabei ohne laufende Mittel von Land oder Gemeinden beeindruckende Arbeit entlang der 24 Kilometer langen Strecke im Feistritztal.

Seit dem Saisonende wurde intensiv gearbeitet: Freischnittmaßnahmen haben große Teile der Strecke wieder sichtbar gemacht, zusätzlich laufen Streckensanierungen sowie der Neuaufbau der Eisenbahnkreuzung bei Hart bei Puch. Herausforderungen wie Sturmbruch zu Jahresbeginn und kurzfristige Straßenbauarbeiten entlang der B72 haben einzelne Projekte verzögert. Bei einer technischen Probe-



fahrt am 1. Mai mit der historischen U8-Dampflok wurde bereits ein Vorgeschmack auf die kommende Saison gegeben – reguläre Fahrten sind voraussichtlich ab Ende Juni geplant.

Ziel ist es nicht nur, die denkmalgeschützte Strecke als Industriedenkmal zu erhalten, sondern langfristig auch

wieder regelmäßigen öffentlichen Personenverkehr zu ermöglichen. Die Feistritztalbahn spielt zudem eine wichtige Rolle für Tourismus und Radtourismus in der Region, unterstützt durch die Entscheidung, Bahn, Radweg und Straße im Bereich Koglhof und Rossegg künftig gemeinsam



Fotos: Feistritztalbahn

zu erhalten. Am 6. Juni lädt das Bahnhofsfest in Birkfeld mit Lokomotiven, regionaler Kulinarik, Grillerei und Kinderprogramm zum Besuch ein. Der Eintritt ist frei, freiwillige Spenden für die Bahnerhaltung sind herzlich willkommen. Fragen und Kontakt: media@feistritztalbahn.at

Wandern mit Fritz

...mehr genießen, mehr lachen, mehr brauch' i net

Das war die Grundmotivation für den Chef der EDLSEER den beliebten Rundwanderweg auf neue Beine zu stellen und die EDLSEER-Alm als Treffpunkt für ALLE in seiner Heimat zu errichten. Wandere entlang des 12 km langen Rundwanderweges gemeinsam mit Fritz und lerne so die Heimat der EDLSEER auf ganz persönliche Art & Weise kennen.



Termine: Mi. 17. Juni 2026 / Mi. 15. Juli 2026 / Mi. 19. August 2026
Treffpunkt: 09:00 Uhr bei der EDLSEER-Alm in Birkfeld

Bei der Wagenranch (Station 7) wird einen Zwischenstopp zur Stärkung eingelegt.

Reine Gehzeit: ca. 3,5 Stunden

Anmeldungen: info@hoamattracht.com oder Tel: 0664 / 25 12 660
Begrenzte Teilnehmerzahl!

Die Wanderung findet bei jeder Witterung (ausgenommen Unwetterwarnung) statt. Wir empfehlen festes Schuhwerk und ausreichend Getränke sowie Regenkleidung einzupacken.



Veranstaltungen in Birkfeld

02.06.2026: Ursprung Buam, Edlseer Alm,
19 Uhr Einlass: 17 Uhr,
Karten: Hoamat Tracht Birkfeld,
Tel. 03174/4570

05.06.2026: Vorlesen für Kinder,
16 Uhr Öffentliche Bibliothek, Kaiserfeldgasse 3

03.06.2026: Birkfelder Chancenmesse,
16 - 19 Uhr Peter Rosegger-Halle

13.06.2026: Stockschießen
09 Uhr des Brauchtumsverein Haslau,
Familie Gissing, Waisenegg 12

17.06.2026: Wandern mit Fritz, Edlseer Alm
09 Uhr

20.06.2026: Oldtimertreffen Koglhof,
09 Uhr Weizerstraße 38, 8191 Birkfeld

04.07.2026: Jausenfest der FF Birkfeld,
15 Uhr Rüsthausstraße 1

11.07.2026: Birkfelder Entenrennen,
11 Uhr Edelsee-Straße 34

Neue Regeln für E-Bikes und E-Scooter

Sie sollen für mehr Sicherheit im Straßenverkehr sorgen.

Die steigende Nutzung von E-Bikes und E-Scootern hat in den vergangenen Jahren zu einer deutlichen Veränderung des Straßenbildes geführt. Mit der zunehmenden Verbreitung dieser neuen Mobilitätsformen wächst jedoch auch die Zahl der Konflikte im Straßenverkehr.

E-Scooter und E-Bikes gelten als praktische Alternativen zum Auto. Beobachtungen zeigen, dass es häufig zu gefährlichen Situationen kommt: Zu schnelles Fahren auf Gehwegen, Missachtung von Vorrangregeln oder das Fahren zu zweit auf E-Scootern. Gerade im Mischverkehr mit Fußgänger:innen und klassischen Radfahrer:innen führt dies zu einem erhöh-

ten Unfallrisiko. Die bestehenden Regeln schreiben vor, dass E-Scooter grundsätzlich dort fahren dürfen, wo auch Fahrräder erlaubt sind. Gehsteige sind tabu, es sei denn, sie sind ausdrücklich freigegeben – dann jedoch nur in Schrittgeschwindigkeit. Fußgänger:innen dürfen dabei weder gefährdet noch behindert werden.

Ab Mai 2026 gelten nun strengere Vorschriften:

- Helmpflicht für E-Scooter bis 16 Jahre, für E-Bikes bis 14 Jahre.
- Die Alkoholgrenze für E-Scooter-Lenker wird auf 0,5 Promille gesenkt.
- E-Scooter müssen mit Blinkern, Klingel und entsprechender Beleuchtung ausgestattet sein. Weiters darf nur eine Person fahren, der Transport von

Personen oder Gütern ist verboten.

- Klare Abgrenzung bei E-Fahrzeugen:

Eine wesentliche Neuerung betrifft die Unterscheidung zwischen klassischen E-Bikes und sogenannten E-Mopeds. Künftig gelten nur noch Fahrzeuge mit Pedalunterstützung (bis 25 km/h und 250 Watt) als Fahrräder. Fahrzeuge ohne Pedale oder mit Gasgriff werden hingegen als Kraftfahrzeuge eingestuft. Diese dürfen ab Oktober 2026 nicht mehr auf Radwegen fahren, benötigen eine Zulassung, Kennzeichen und Versicherung und erfordern einen Führerschein und Helmpflicht.

Ganz wichtig: Rücksichtnahme, angepasste Geschwindigkeit und die Einhaltung der Regeln sind



Daniela Narnhofer



weiterhin die wichtigsten Faktoren für ein sicheres Miteinander auf unseren Straßen.

Wärmepumpe und Sonnenstrom
Intelligent vernetzt und optimal genutzt!

id_M DIE ENERGIEFAMILIE

IDM Energiefamilie

APEM GMBH
energiemanagement

ELEKTROTECHNIK • SMART-HOME • HAUSTECHNIK
Auweg 358 • 8250 Vorau • 03337/333 23 • office@apem.at • www.apem.at

ALU//HOFSTÄTTER
Design und Qualität in Präzision

SONNENSCHUTZ-AKTION!

-20% Rabatt

markilux

MARKISEN // LAMELLENDÄCHER // RAFFSTORES // ROLLLÄDEN

* Auf Anfrage. Bei Neuaufträgen. Ausgenommen laufende Aktionen.

www.alu-hofstaetter.at
Tel. 03338 511 31

Zentrale Rohrbach/L.
Rohrbach/Schlag 54
8234 Rohrbach/L.

Käfer Stein
PÖLLAU
STEINMETZ Ges.m.b.H.

GRANIT • MARMOR • KUNSTSTEIN

Fenster • Stufen • Abdeck • Bodenplatten
 Grabdenkmäler • Portale • Steinpflege

8225 PÖLLAU 47 • Tel. 03335/2404 • Fax DW-4
 office@kaefer-stein.at • www.kaefer-stein.at

glas HÖFLER GmbH & Co KG

oberwart • oberpullendorf • rechnitz
 kirchschlag i.d.B.W. • rohrbach a.d.L.

bilderrahmen
 OBERWART • OBERPULLENDORF
 KIRCHSCHLAG i.d.B.W. • ROHRBACH a.d.L.

A-8234 ROHRBACH
 an der Lafnitz
 Rohrbachschlag 53/2
 Tel. +43 676 / 614 33 51
 rohrbach@glass-hoefer.at

Öffnungszeiten:
 Montag, Dienstag und Donnerstag
 von 8 – 12 Uhr

*Wir freuen uns auf
 Ihren Besuch!*

... Ihrem Anspruch entsprechend!

Besuchen Sie
 unseren
 Ausstellungs-
 raum in
 Oberwart!

„Loft-Design“

www.glas-hoefer.at

Smart Village Jogl Nah, näher, regional

Smart Village Joglland – Regional Genial

In den letzten Wochen hat sich Smart Village Joglland mit den, in den Workshops gesammelten Ideen, Problematiken, Herausforderungen und Stärken im Joglland zum Thema regionales Einkaufen und dem Konsumieren in der Region auseinandergesetzt.

Gemeinsam hat sich die Projektgruppe Gedanken gemacht, wie die Unternehmer:innen mit Sitz im Joglland unterstützt werden sollen und von welchen Maßnahmen sie profitieren können. Wichtig ist dabei, dass

alle Bereiche der Wirtschaft und darüber hinaus angesprochen werden, denn wer im ländlichen Raum wirtschaftet, weiß, dass es nur gemeinsam und mit viel Zusammenhalt geht.

Es geht also weiter mit Smart Village Joglland – gemeinsam für eine Zukunft von morgen. Du hast eine Idee fürs Joglland oder möchtest gemeinsam mit uns die Zukunft neugestalten? Dann melde dich bei uns: vorau@smartvillage-joglland.at oder birkfeld@smartvillage-joglland.at

Raiffeisenbank Oststeiermark Nord

WIR MACHT'S MÖGLICH.

Deine regionalen CLUB-Vorteile

JETZT GRATIS JUGENDKONTO
 ERÖFFNEN UND JBL TUNE 520BT
 KOPFHÖRER +
 DEN RAIFFEISEN CLUB
 VORTEILSPASS HOLEN!*

WIR MACHT'S MÖGLICH.
 *Ab 14 Jahren, solange der Vorrat reicht

land – Für ein Joglland von morgen

- Große Pläne für das Joglland

Vom Spielplatz bis zum Seniorenheim – alles gratis ... oder doch nicht?

Fortsetzungsgeschichte Teil 2

Kathi überlegt auch noch weiter als Franz schon lange weg ist. Denn ganz versteht es das Mädchen noch nicht. Wo hat die Gemeinde das ganze Geld her?.



Schließlich kommt Kathi noch am Seniorenheim vorbei. Durch ein Fenster sieht Kathi eine alte Dame, die gerade strickt. Kurz bleibt das Mädchen stehen und fragt

sich, ob auch das Seniorenheim Geld von der Gemeinde bekommt. Auch das muss sie Franz fragen, wenn sie ihn nachher noch sieht.

Am Abend als Kathi nach Hause kommt, sitzt Franz schon am Küchentisch und malt etwas auf ein Blatt. Interessiert schaut im Kathi über die Schulter: „Was malst du denn da?“

Franz grinst: „Ich habe mir überlegt, wie ich dir am besten erklären kann, wie das mit der Gemeinde, den Spielplätzen und dem ganzen Geld funktioniert, also pass mal auf!“

Franz zeigt ihr die Zeichnung und erklärt ihr: „Stell dir vor, ich bin die Gemeinde. Dann würde ich von den Unternehmen und Unternehmerinnen aus unserem Ort Geld bezahlt bekommen. Die sogenannte Kommunalsteuer.



Mit diesem Geld, also der Kommunalsteuer, kann ich dann als Gemeinde Vereine, Schulen, Spielplätze, Seniorenheime und vieles mehr unterstützen.

Das heißt wenn wir alle in unserem Ort einkaufen, zum Friseur gehen, ins Gasthaus gehen und



so weiter, bekommt die Gemeinde mehr Geld und kann somit mehr Spielplätze und Schaukeln für dich bauen!“

Kathi grinst über beide Ohren: „Das klingt toll – dann werde ich ab sofort nur noch bei uns im Geschäft einkaufen, dann bekommen wir nämlich noch viel mehr Spielplätze mit ganz vielen Schaukeln!“



Mit Unterstützung von Bund, Land und Europäischer Union

 Bundesministerium
Land- und Forstwirtschaft,
Klima- und Umweltschutz,
Regionen und Wasserwirtschaft

WIR leben Land
Gemeinsame Agrarpolitik Österreich

 Das Land
Steiermark
→ A10 - Land- und Forstwirtschaft


Kofinanziert von der
Europäischen Union

Aus dem Joglland - für's Joglland

Viehzüchter der Region Joglland zogen erfolgreiche Bilanz



Die geehrten mit dem Vorstand und den Ehrengästen.

Bei der Generalversammlung konnten die Viehzüchter der VZG Vorau auf ein sehr erfolgreiches Jahr Rückschau halten. Obfrau Julia Rechberger wies in ihrer Rückschau auf die großartigen Erfolge der VZG Vorau hin und freute sich zahlreiche Landwirt:innen sowie Ehrengäste beim Brennerwirt begrüßen zu können. Geschäftsführer Sebastian Müller verkündete stolz, dass der Mitgliederstand von 265 gehalten werden konnte und verwies auf die positive Jahresbilanz, die die VZG erreicht hat.

Georg Steiner, der Geschäftsführer der Rind Steiermark unterstrich in seinem Fachreferat über den Leistungsabschluss von Rind Steiermark, dass sich der Kälbermarkt in Greinbach mit ca. 12.000 Kälbern bestens

positioniert hat, das Umsatzplus mit 41,6% ist besonders erfreulich.

65 Betriebe zählten im letzten Jahr zu den leistungsstärksten Betrieben der Steiermark.

Beste Fleckviehzüchter der Steiermark sind Tanja und Thomas Sommersguter aus Wenigzell. Zahlreiche weitere Betriebe erhielten eine Auszeichnung von Matthias Bischof, dem Obmann der Rinderzucht Setiermark für ihre leistungsstärksten Kühe. Die Top Herde Auszeichnungen gingen an: 1. Josef und Christine Arzberger, 2. Elisabeth und Andreas Arzberger und 3. Hermine und Josef Glatz.

Johann Kallinger von Garant hielt einen Fachvortrag über eine erfolgreiche Kälberaufzucht in der Praxis.

Vorauer Sing- & Tanzkranzl - 10 Jahr Bestandsjubiläum



Foto: www.lichtundfokus.com

Die Volkstanzgruppe aus Innichen in Südtirol kommt zum Jubiläum.

Tanzkranzl feiert vom 29. bis 31. Mai sein Jubiläum mit dem Joglland Volkstanzfest.

Am 29. Mai findet im Kräftereich St. Jakob i. W. ein Begegnungsabend mit den Schuhplattlern aus Wenigzell, der Volkstanzgruppe Innichen aus Südtirol, der Volkstanzgruppe Budaörsi

Táncsoport aus Ungarn und dem Sing- & Tanzkranzl statt.

Am 30. Mai, 18.30 Uhr, findet im MZS|MS Vorau das Joglland Volkstanzfest statt: Motto: „Tanzen-Singen-Zuschauen“. Mit dabei sind die Gäste, die Schuhplattlergruppe Vorau und die Gastgeber.

Freizeit – Ferien(S)pass – bereits ab dem 1. Juli

We proudly present the Winner of the Joglland Winterferienpass 2025/26: Felix Baumgartner aus Fischbach hat die Schwimmsaisonkarte für das gesamte Joglland im Rahmen des Winterferienpasses gewonnen und zusätzlich einen 5 mal EUR 5,- Wertgutschein für das RatzFatz in Ratten erhalten. Der Preis wurde von den Gemeinden des Jogllandes zur Verfügung gestellt.

Auch diesen Sommer kann pro Jogllandgemeinde ein Kind einen Joglland Goodie Bag gewinnen, der vom Tourismusverband Oststeiermark und den Kraftspendendörfern Joglland zur Verfügung gestellt wird. Dafür ist es wichtig, den Ferienpass nach den Sommerferien in den Gemeinden abzugeben.

Das Geheimnis des vielfältigen Programmes wird Ende

Juni gelüftet und ab diesem Zeitpunkt werden die Pässe verteilt. Also Kinder aufgepasst - erkundet die eigene Region. Abwechslung, Spaß und Freude sind mit dem Joglland Sommerferienpass garantiert.



Bald ist es soweit - den Sommerferienpass gibt's ab Ende Juni.

Gesundheitsbereich

Joglland OASE
Wenigzell
... das tut mir gut!

Pittermann 140 • 8254 WENIGZELL
www.jogllandoase.at

MED. FUSSPFLEGE & SOLARIUM
BERTA MADERBACHER
Tel.: 0664 274 96 32

MASSAGE
HILDE ZISSER
Tel.: 0664 153 38 56

KRÄUTERSCHÖN - NATURKOSMETIK
GABRIELE MAIER
Tel.: 0676 934 26 30
www.krauterschoen.at

Vorauer Kulturgut erobert das internationale Parkett

Das Jahr 2026 markiert einen historischen Meilenstein für das Mostgut Kuchlbauer. Mit insgesamt sieben prestigeträchtigen Siegen in den Kategorien Most, Saft und Edelbrand hat sich der Vorauer Vorzeigebetrieb endgültig an der Spitze der heimischen Obstverarbeiter etabliert und bewiesen: Qualität aus Vorau setzt internationale Maßstäbe.

Ein Siegeszug durch alle Disziplinen

Nachdem Michael und Julia Kuchlbauer bereits bei der steirischen Landesprämierung mit einem vierfachen Landessieg bei den Säften und einem Sieg für ihren Apfelwermut „Roserl“ glänzten, folgte der Ritterschlag in Niederösterreich. Bei der europaweit bedeutenden „Ab Hof“-Messe in Wieselburg sicherte sich der Betrieb einen Doppelsieg in zwei Most-Kategorien. Dass die Produkte aus Vorau nicht nur regional, sondern auch im harten internationalen Wettbewerb der Fachjury in Wieselburg die Goldmedaillen abräumen, ist ein eindrucksvoller Beweis für das Qualitätsniveau. Die Auszeichnungen bestätigen: Das Mostgut Kuchlbauer spielt in der europäischen Oberliga der Obstverarbeitung mit.

In die Zukunft investiert: 100 % Vorau vom Baum bis zur Flasche

Während die aktuellen Siegesprodukte das Ergeb-

nis jahrelanger Erfahrung sind, haben die Kuchlbauer bereits den nächsten großen Schritt getan. Gegenüber dem Gesundheitszentrum Vorau wurde eine neue, ein Hektar große Apfelplantage mit alten, regionalen Sorten errichtet.

Veredelt wurden Reiser historischer Bäume wie Schafnase, Haus Maschansker, Perlrenette und ein Ableger des Rosenapfels also der „Vorauer Rosenapfel“. Das Besondere und ein Garant für das hohe Niveau: Das Obst dieser Plantage wird zu 100 % direkt im eigenen Betrieb nur einen Apfelwurf vom Obstbaum entfernt verarbeitet. Damit bleibt die gesamte Wertschöpfung im Ort, und das Mostgut garantiert eine lückenlose Qualitätskontrolle vom Baum bis zur fertigen Flasche. So wird ein wertvolles Stück Vorauer Kulturgut nicht nur erhalten, sondern als flüssiger Botschafter in die Welt getragen.

Prämierten Genuss erleben

Wer die ausgezeichneten Säfte, Moste und Edelbrände direkt ab Hof probieren möchte, hat dazu das ganze Jahr über Gelegenheit: Hofladen: Geöffnet von Montag bis Samstag. Mostschank-Saison: Von Freitag, 19. Juni bis Sonntag, 12. Juli öffnet die Mostschank jeweils ab 12 Uhr ihre Pforten (Montag und Dienstag Ruhetag). Eine ideale Gelegenheit, um sich selbst davon zu überzeugen, wie hervorragend Vorau schmeckt!



Michael und Julia Kuchlbauer mit ihren vielen Auszeichnungen



Fotos: Kuchlbauer

Kuchlbauer's neue Apfelplantage in Riegersbach



HASPL elektro
technik
Fachhandel | Service | Installation

8250 Vorau | Bahnhofstr. 80 | T. 03337 30 006

8225 Pöllau | Ortenhofenstr. 58A | T. 03335 2224

office@elektro-haspl.at | www.elektro-haspl.at

KreativVeredelung
by Kerstin Ohnhofer

Verwandle jeden Anlass
in etwas Besonderes
mit unseren einzigartigen
Geschenken

SELBSTBEDIENUNGSCONTAINER:
Beim Bauhof, Schachen bei Vorau 155, 8250 Vorau
Stetig wechselndes Sortiment vor Ort verfügbar

Personalisiert bestellbar im Onlineshop oder per Telefon und
einfach im Container abholen.

Onlineshop: www.kreativveredelung.at
Tel.: 0664 92 012 75
Insta: [kreativveredelung_by_kerstin](https://www.instagram.com/kreativveredelung_by_kerstin)

Jedes Einzelstück wird von uns liebevoll per Hand veredelt.

150 Jahre MKH Voral gefeiert

Das MKH Voral feiert heute sein 150-jähriges Bestehen. Aus diesem Anlass luden die Voraler Marienschwestern und das MKH zu einem Festakt, zu dem mehr als 200 Gäste geladen waren, in den Mehrzwecksaal der MS Voral. Durch den Festakt führte Kathi Wenusch. Der Chor der Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter, verstärkt durch zwei Chorherren und dem ehemaligen Stiftsorganisten Gerhard Filsegger gestaltete

die Feier gesanglich.

Oberin Mirjam Schmedler und Geschäftsführer Bertram Gangl begrüßten gemeinsam die vielen Ehrengäste aus Politik, Wirtschaft, Kirche und öffentlichem Leben.

Der Historiker Peter Wiesflecker gab in einer Powerpoint Präsentation eine kurze, interessante Rückschau auf 150 Jahre MKH, das 1876 von Barbara Scharter als Siechen- und Krankenhaus gegründet wurde.



Die Verantwortlichen des MKH Voral mit Bischof Johannes Freitag.



KERSCHHOFER

TROCKENBAU GMBH



www.kerschhofer-trockenbau.com



TAXI · AUTOBUS

ROLLSTUHLTRANSPORTE

+43 664 355 48 85

office@poetz-taxi.at

www.poetz-taxi.at

Josef Pötz Ges.m.b.H & Co KG, Klosterberggasse 284, 8250 Voral

1. Gesundheitsimpuls Voral(s) des Marienkrankenhauses

Das Marienkrankenhaus Voral lud zum 1. „Gesundheitsimpuls Voral(s)“. Verantwortungsträger und Meinungsbildner aus Landes- und Regionalpolitik, Behörden sowie Kooperationspartner:innen aus Medizin und Pflege ein. An der Spitze der zahlreichen Gäste war LR Karl Heinz Kornhäusl.

Mit dem „Gesundheitsimpuls Voral(s)“ entsteht ein Forum, in dem periodisch innovative Aspekte zu Gesundheitsversorgung und Medizin breit diskutiert werden.

Als erster festlicher Impuls stellte der neu bestellte Primararzt der Abteilung für Innere Medizin am Marienkrankenhaus Voral, Prim. Reinhard Raggam sein zukunftsorientiertes Versor-



Geschäftsführer Bertram Gangl und LR Karl Heinz Kornhäusl

gungskonzept vor. Er hat mit 1. Jänner 2026 die Leitung der Abteilung für Innere Medizin am Marienkrankenhaus in Voral übernommen.

Die gelungene Veranstaltung bot in einem anschließenden Vernetzungstreffen gute Gelegenheit zu Austausch und zur Vertiefung der Zusammenarbeit.

Tag der offenen Tür anlässlich des Jubiläumsjahres im MKH Voral

Aus Anlass des Jubiläumsjahres 150 Jahre MKH Voral veranstalteten die Voraler Marienschwestern und das Marienkrankenhaus einen Tag der offenen Tür, bei dem die Bevölkerung die Möglichkeit hatte, alle medizinischen und chirurgischen Behandlungsräume sowie der Physiotherapie zu besichtigen und über Behandlungsmöglichkeiten zu informieren. Mehr als 200 Schülerinnen und Schüler aus

der Region und sehr viele Interessierte nutzten diese einmalige Gelegenheit das MKH näher kennen zu lernen bzw. sich auch von den Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern beraten zu lassen. Besonderen Anklang fanden bei den Kindern die Gipser, die ihnen einen Gipsverband anlegten. Mit dabei waren auch das Rote und das Grüne Kreuz. Für alle Besucher gab es auch Gratisgetränke und eine Jause.



Oberin Sr. Mirjam Schmedler führte selbst mehrere Gruppen durch das MKH.

GESUNDHEIT VORAU(s)

im  der Oststeiermark



 Anmeldung erforderlich



Red ma drüber – von Betroffenen für Betroffene

Treffen für Menschen, die einen geliebten Menschen verloren haben

Das Ziel dieser Initiative ist, dass ich als Betroffene/r zum Erfahrungsaustausch zur Verfügung stehe. Der Grundsatz ist ein vertrauens- und respektvoller Umgang. Dabei ist besonders hervorzuheben, dass jeder Mensch seine eigenen Erfahrungen macht und einen Verlust anders erlebt – doch eines bleibt gemeinsam – was den Verlust eines geliebten Menschen betrifft, es schmerzt...

-  25.06., 30.07., 24.09., 26.11.
-  18:30 – 20:00 Uhr
-  Rathaus Vorau
-  Hans Notter, 0664 737 514 02 oder Patriz Pichlhöfer, 0664 88 747 201



Zeit-Hilfs-Netz: „Werden Sie ein Teil davon!“

unentgeltlich – unverbindlich – generationsübergreifend: Kostenlose Unterstützung!

Hier steht die Förderung von Begegnungen und gegenseitiger Unterstützung im Mittelpunkt. Das Zeit-Hilfs-Netz Vorau stärkt das Miteinander und Füreinander in der Gemeinde und bietet für alle die Möglichkeit, sowohl Hilfe anzubieten, als auch Hilfe in Anspruch zu nehmen.

Freiwillige Hilfe anbieten:

Teilen Sie Ihre Zeit und Fähigkeiten mit anderen, sei es durch praktische Unterstützung, Gespräche oder gemeinsame Aktivitäten.

Kostenfreie Unterstützung in Anspruch nehmen:

Nutzen Sie bei Bedarf im Alltag oder für spezielle Anliegen die Angebote im Zeit-Hilfs-Netz ohne zu zögern.

Gesundheitsprogrammheft „Gesundheit Vorau(s)“ Sommer 2026

VORTRÄGE & KURSE					
Mit Herz & Kochlöffel für Papa	02.06.	15:00 Uhr	FS Vorau		
Aktive Diabetiker – Bernhard Luef: Omnipod Touchpumpe – Leben mit schlauchloser Pumpe	12.06.	19:00 Uhr	Gasthof Kutscherwirt	–	–
Heilkräuter bei Schmerzen mit Astrid Mauerbauer	20.06.	14:00 Uhr	Vorau		–
Naturseife selbst herstellen	27.06.	09:00 Uhr	HuPfeZi Hof, Vorau		–
Blütenbindung – Sommerlicher Saisonkranz	25.07.	14:00 Uhr	Patrizihof, Vorau		
Aktive Diabetiker – Bernhard Luef: Selbsthilfe Niere	14.08.	19:00 Uhr	Gasthof Kutscherwirt	–	–
Meine kleine Blumenoase – Bauernblumenstrauß binden	22.08.	14:00 Uhr	Patrizihof, Vorau		

...und weitere tolle Angebote erwarten dich im neuen Gesundheitsprogramm auf www.vorau.at!



Mag. Patriz Pichlhöfer MA
Gesundheitskoordinator & Gesundheitsförderer

☎ 03337 22 28 301

✉ gesundheit@vorau.gv.at

🏠 Rathausplatz 43, 8250 Vorau

🌐 www.vorau.at

Antworten auf die häufigsten Fragen zu Kontaktlinsen

Die Vorteile, die Kontaktlinsen als Sehhilfe bieten, liegen auf der Hand: Sie sind unsichtbar, bei sportlichen Aktivitäten nicht im Weg, nichts spiegelt, nichts beschlägt und man kann damit jede Sonnenbrille tragen. Sie bieten also jede Menge Freiheit.

Sehe ich mit Kontaktlinsen besser als mit Brille?

Einer der Pluspunkte von Kontaktlinsen gegenüber Brillen ist in jedem Fall, dass sie das Blickfeld nicht einschränken. Bestimmte Fehlsichtigkeiten lassen sich mit Kontaktlinsen besser korrigieren. Wer stark kurzsichtig ist, profitiert bei Kontaktlinsen davon, dass Abbildungen nicht (wie bei Brillen mit hohen Dioptrien) verkleinert erscheinen.

Sind die Dioptrienwerte bei Kontaktlinsen und Brille gleich?



Foto: AdobeStock

Da Kontaktlinsen eine Fehlsichtigkeit direkt am Auge korrigieren, sind die Dioptrienwerten für Linsen anders und müssen bei der Anpassung von Grund auf neu berechnet werden.

Wie lange dauert die Eingewöhnungszeit bei Kontaktlinsen?

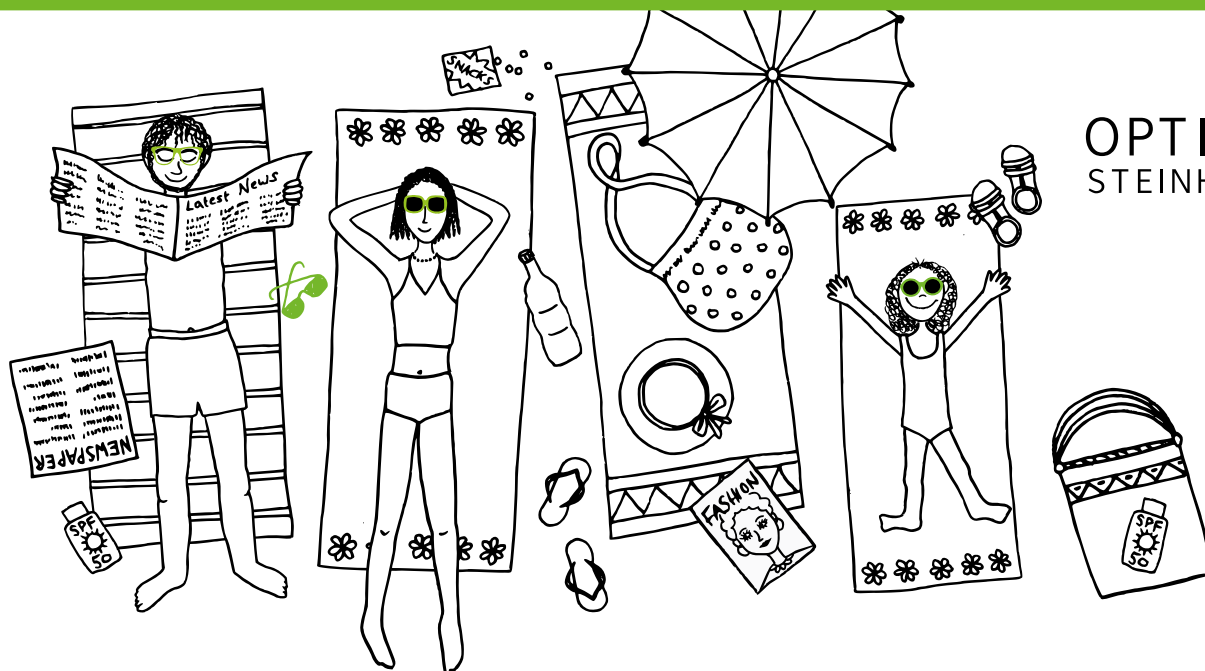
Generell dauert es meist einige Tage bis Wochen, bis sich die Augen an Kontaktlinsen gewöhnt haben.

Weiche Kontaktlinsen werden meist schneller getragen, weil sie flexibel sind und sich dadurch besser an die Form der Hornhaut anschmiegen. Formstabile (harte) Kontaktlinsen erfordern meist mehr Eingewöhnungszeit – durch ihre hohe Sauerstoffdurchlässigkeit bieten sie jedoch oft langfristig bessere Verträglichkeit.

Abwechselnd Brille und Kontaktlinsen tragen – geht das so einfach?

Vor allem mit weichen Kontaktlinsen ist ein schneller Wechsel in der Regel kein Problem. Bei harten Linsen dauert es meist ein paar Stunden, bis sich die Augen umgestellt haben.

Die wichtigsten Infos und Beratung rund um den Einstieg ins Leben mit Kontaktlinsen findest du bei Optik Steinhöfer in Vorau.



OPTIK
STEINHÖFER

Wir vermessen ihre Augen präzise und kostenlos.

Damit sie immer den richtigen Durchblick haben.

OPTIK
STEINHÖFER

8250 Vorau 12 • 03337 20300
www.optik-steinhoefer.at

Spatenstich für Um- und Zubau beim Gesundheitszentrum Voralpe



Die Verantwortlichen des Um- und Zubaus beim Gesundheitszentrum Voralpe bei der Spatenstichfeier.

Vor dem bestehenden Gesundheitszentrum Voralpe fand der Spatenstich für den Zu- und Umbau statt. Bgm. Andreas Geier betonte bei der Feier, dass das bestehende GHZ bereits seine Kapazitätsgrenzen erreicht hatte. Die Nutzer kommen aus der gesamten Region Joglland und darüber hinaus. Um die Dienstleistungen zu verbessern und auszuweiten, hat die Gemeinde den Beschluss für einen Um- und Zubau gefasst.

Im Zubau werden zwei Or-

dinationsräume und ein Labor im Erdgeschoß (EG) und ein Besprechungsraum im Dachgeschoß (DG) errichtet. Das bestehende Gebäude wird umgebaut und eine Adaptierung der Parkplatzsituation erfolgt.

Der Zubau umfasst im EG ca. 78 m² Nutzfläche und im DG ca. 28 m². Die Planung und Bauaufsicht liegt in den Händen von Architekt Georg Keler. Die Baukosten ohne medizinische Einrichtung betragen etwa EUR 600.000,-.



Sezieren einer Schweinelunge. Im Biologieunterricht der 3. Klasse mit Frau Luegger beschäftigten sich die Schüler:innen mit dem Atmungssystem des Menschen. Um den Aufbau und die Funktion der Lunge besser zu verstehen, wurde eine Schweinelunge seziiert. Dabei konnten die Jugendlichen wichtige Strukturen wie Luftröhre, Bronchien und Lungengewebe aus nächster Nähe betrachten. Durch das Aufblasen der Lunge wurde sichtbar, wie sich das Organ mit Luft füllt und wieder zusammenzieht. Die praktische Arbeit half den Kindern, die Inhalte des Unterrichts anschaulich und nachhaltig zu verstehen.

BM Ing. Jakob Perl

Hoch- u. Tiefbautenplanungen, Statik, ÖBA, Gutachten, Energieausweise

Kammerholzweg 450

A - 8250 Voralpe

Mail: jakob.perl@gmx.at

Tel.: +43 (0) 676 5325913

UID-Nr.: ATU73884148



Ihre GRAWE Kundenberaterin:

**Inspektorin
Sabrina Joham**

0664 / 88 63 89 41

sabrina.joham@grawe.at

Versicherungen • Kapitalanlagen • Finanzierungen
Bausparen • Leasing

grawe.at

Die richtige Matratze bei Rückenschmerzen

Auch im Liegen können sich Beschwerden in Gelenken, Bandscheiben, Bändern oder der Muskulatur bemerkbar machen. Die Gründe sind vielfältig und hängen von mehreren Faktoren ab. Neben einer fachkundigen Behandlung durch medizinisches Fachpersonal sollte man seine Wirbelsäule im Schlaf richtig lagern.



Analyse am Liege-Simulator

Genau deshalb wurde der Liege-Simulator am Institut Proschlaf in Salzburg entwickelt. Hierbei handelt es sich um ein patentiertes Vermessungsinstrument, das den Körperdruck auf eine Test-Matratze berechnet. Zusätzlich findet bei schlafTEQ Hartberg ein Anamnesegespräch statt, in dem auf ärztliche Befunde eingegangen wird.

Berücksichtigung von Beschwerden

Auf Basis der Ergebnisse können schlafTEQ-Matratzen auf Bandscheibenvorfälle, Skoliose, Verspannungen und individuelle Beschwerden im Rücken-, Nacken- oder Schulterbereich abgestimmt werden. Darüber

hinaus lassen sich die modularen Matratzen jederzeit neu anpassen, wenn sich das Schmerzempfinden ändert.

Unterstützen Sie Ihren Körper im Schlaf

Vereinbaren Sie Ihre kostenlose Analyse am Liege-Simulator bei dem zertifizierten Schlafexperten Gottfried Lang in Hartberg.

schlafTEQ®

Ärztzentrum Ressavarstr. 12-14
8230 Hartberg
0664 75 02 18 38
hartberg@schlafTEQ.at

Apothekerwissen im Schulunterricht

Mit dem Bildungsprojekt APO@SCHOOL bringen Apotheker:innen Gesundheitswissen in den Schulunterricht – anschaulich, praxisnah und altersgerecht. Die österreichische Apothekerkammer sieht darin eine zentrale Initiative, um Gesundheitsbewusstsein und Gesundheitskompetenz bei Kindern nachhaltig zu stärken. Ziel ist es, durch verständliche Botschaften und praxisnahe Übungen Grundlagen zu gesunder Lebensführung zu vermitteln.

Im Rahmen dieser Aktion besuchte der Vorauer Apotheker Aaron Sallegger die 1. und 2. Klassen der Volksschule Vorau. Vor Ort vermittelte er altersgerecht Wissen zu Heilkräutern und den Aufgaben der öffentlichen Apotheken. Die Schüler:innen lernten spielerisch die Bedeutung von Tees als Arzneimittel.

Die Resonanz war positiv: die Kinder zeigten großes Interesse, stellten Fragen und



nahmen das Gelernte motiviert mit in den Schulalltag. „Mein Ziel ist es, dass Kinder frühzeitig die Bedeutung von Gesundheit verstehen lernen und mit ihren Eltern Verantwortung dafür übernehmen“, so Mag.pharm. Sallegger.

Erfreut zeigte sich Aaron über die großartige Unterstützung seitens des Direktors Thomas Neuhold und der Lehrerin Sabrina Taucher.

Lesen macht Spaß.

Im Rahmen der Zusammenarbeit von Kindergarten und Volksschule besuchte die Blumenklasse den Kindergarten und gestaltete eine besondere Vorlesestunde. Die Schulkinder lasen einige Kapitel aus dem Buch „Cowboy Klaus“ vor und konnten dabei ihre Lesekompetenz unter Beweis stellen. Die Kindergartenkinder lauschten aufmerksam und zeigten sich begeistert von der Geschichte. Der Besuch stärkte nicht nur die Freude am Lesen, sondern auch die Verbindung zwischen Kindergarten und Schule.



Toms Valentins-Special. Ein kleines Herz mit ganz großer Wirkung. Dank der wunderbaren Initiative von Herrn Schnee wurde es heuer in unserer Schule besonders herzlich: Schüler:innen sowie Lehrer:innen haben liebevolle Botschaften auf rote Herzen geschrieben. Darunter fanden sich Botschaften wie „Du bist wunderbar“, „Du bist schön“ oder „Danke, dass es dich gibt“. Viele einzelne Herzen füllten Plakate voller Wertschätzung. Im Mittelpunkt stehen Zusammenhalt, Respekt und das Bewusstsein, wie wichtig jede und jeder Einzelne ist. - Happy Valentinesday

Tischtennis-Landesmeisterschaften.

Die Tischtennis-Mannschaft der MS Vorau sicherte sich bei den Tischtennis-Landesmeisterschaften in Weiz im Bewerb „Vereinsspieler“ nach spannenden Spielen den Vizelandesmeistertitel. Damit verpassten sie den Einzug ins Bundesfinale nur knapp.



Augustinus Apotheke
Mag. pharm. Sallegger KG
8250 Vorau 425 • Tel. 03337 / 4150 • Fax DW4
www.apotheke-vorau.at

9-Werte-Gesundheits-Screening

Übernehmen Sie Verantwortung für Ihre Gesundheit und nutzen Sie jetzt unser Vorsorgekombipaket.

In nur **30 Minuten** erhalten Sie einen umfassenden Überblick über wichtige Gesundheitsparameter – 9 Messwerte zum **Paketpreis von 69,90 Euro**.

Im Screening enthalten sind:

Vitamin D, HbA1c-Wert (Langzeitzucker), aktueller Blutzucker, Cholesterin (HDL und LDL), Triglyceride, Blutdruck, Körpergewicht, Bauchumfang sowie der BMI.

Die Messungen erfolgen rasch und diskret durch unser geschultes Apothekenteam – ideal zur Vorsorge, Verlaufskontrolle und frühzeitigen Risikoerkennung.

Augustinus Apotheke

9-WERTE GESUNDHEITS-SCREENING

NAME: _____
DATUM: _____

Frühjahrsputz. Auch heuer beteiligte sich die VS Vorau am steirischen Frühjahrsputz und setzte damit ein wichtiges Zeichen für den Umweltschutz. Mit großem Eifer sammelten die Kinder achtlos weggeworfenen Müll und leisteten so einen wertvollen Beitrag für eine saubere Umgebung.



Bluatschink. Ein ganz besonderes musikalisches Erlebnis durften die Schüler:innen der Volksschule Vorau genießen: Die gesamte Schule besuchte ein Konzert von Bluatschink. Von der ersten Minute an sorgte die Band für beste Stimmung. Mit viel Humor, mitreißender Musik und lustigen Liedern wurden die Kinder zum Mitsingen, Mitklatschen und Mitmachen animiert. Die Begeisterung war im ganzen Saal spürbar – sowohl bei den Jüngsten als auch bei den Erwachsenen.

Schulfest des Elternvereines.

Ein ereignisreiches Schuljahr neigt sich langsam zu Ende. Der Elternverein durfte wieder durch dieses Jahr begleiten und unterstützend zur Seite stehen. Als schöner Abschluss wird das Schulfest der Volksschule organisiert. Es wird, wie in den Jahren zuvor, in den Räumen rund um den Mehrzwecksaal der Mittelschule, ein tolles und bestimmt gelungenes Fest geben. Der Glückshafen wird von vielen Vorauer Betrieben durch Sachspenden unterstützt. Mit den Einnahmen soll wieder ein Heftbeitrag im neuen Schuljahr geleistet werden. Sollte darüber hinaus finanzielle Unterstützung benötigt werden, sei es beim Schulstart, der Nachmittagsbetreuung oder bei diversen schulischen Aktivitäten wie Skikurs oder ähnlichem, kann sich jeder gerne an den jeweiligen Direktor wenden, welcher die Anfrage anonym an den Elternverein weiterleitet. Der Elternverein übermittelt daraufhin den benötigten Zuschuss.



Gemeinsam Brot backen. Im Vorfeld der Erstkommunion wurde von der FS Vorau ein besonderes Projekt umgesetzt. Die Volksschulkinder der Blumen- und Schmetterlingsklasse backten gemeinsam mit Schülerinnen der FS Vorau Brot und erlebten dabei eine wertvolle Form des Miteinanders. Mit viel Begeisterung lernten die Kinder unter Anleitung der älteren Schülerinnen die einzelnen Arbeitsschritte, vom Abwiegen der Zutaten bis zum Formen der Brote. Neben dem handwerklichen Tun stand das gegenseitige Unterstützen im Mittelpunkt. Durch diese Aktion wurde den Kindern die Bedeutung des Teilens und der Gemeinschaft im Hinblick auf die Erstkommunion auf anschauliche Weise nähergebracht.



Versöhnungsfest in der VS Vorau. Gemeinsam mit Pfarrer Lukas und der Religionslehrerin Marianne Arbesleitner feierten die Kinder der Schmetterlings- und der Blumenklasse ein stimmungsvolles Versöhnungsfest. Im Mittelpunkt stand das Thema Vergebung: Die Kinder schrieben Briefe, in denen sie um Verzeihung baten und verbrannten diese anschließend symbolisch. So konnten sie ihre Sorgen loslassen und neu beginnen. Zum Abschluss wurde gemeinsam ein Kipferl gegessen und Saft getrunken.

Sägewerk Holzer

Entbindung Bauholz
Lohn- und Handelschnitt
Lärchenholz für Hochbeet
Tischlerware

Schachen 20, 8250 Vorau
Tel.: 03337 / 2520
Handy: 0664 / 52 40 1 05
Mail: holzer.hannes@gmx.net

Zeit zum Durchatmen und Begegnen.

Unter dem Motto „Auszeit 2026“ lud die FS Vorau Mitte April Eltern zu zwei Tagen Austausch, Information und praktischen Erfahrungen ein. Nach einem gemeinsamen Start mit Frühstück standen zwei Fachvorträge im Mittelpunkt. Lisa Maria Wagner sprach über Stress und Ängste bei Jugendlichen, während Lukas Schmuckermair von



VIVID den Umgang mit Smartphones thematisierte. Am Nachmittag berichteten Absolventinnen über ihren Werdegang, bevor eine Lochsteinwanderung bzw. Stiftsführung und ein geselliger Ausklang im Mostschank den Tag abrundeten. Der zweite Tag stand im Zeichen der Praxis. In abwechslungsreichen Workshops von Kulinarik bis Kreativität konnten die Teilnehmer:innen selbst aktiv werden und neue Impulse mitnehmen. Die Fachschule präsentierte sich dabei nicht nur als Ausbildungsstätte, sondern als Lebensschule, in der Werte wie Gemeinschaft, Verantwortungsbewusstsein und praktisches Können im Mittelpunkt stehen.

Tanzen ab der Lebensmitte. 2018 hat Gerti Knapp voller Elan und Enthusiasmus, beide sind ihr bis heute erhalten geblieben, die Organisation und Durchführung dieser Veranstaltung übernommen. Zuerst war es nur eine Gruppe, mittlerweile sind es drei, die sich jeden Montag bzw. am Freitag zum Tanzen treffen. Das Hauptziel, neben dem gesellschaftlichen Zusammensein, ist die Erhaltung der geistigen und körperlichen Fitness. Gerti versteht es immer wieder die Teilnehmenden mit ihrer Choreographie herauszufordern, aber letztendlich doch glücklich nach Hause zu entlassen. Leider stellen sich nur ganz wenige Männer dieser Herausforderung.



Erstes Frühjahrskonzert der neuen Kapellmeisterin Elisa Heuchler



Die Marktmusikkapelle Vorau bei ihrem Frühlingskonzert im Mehrzwecksaal der MS Vorau mit der neuen Kapellmeisterin Elisa Heuchler

An zwei Abenden war der Mehrzwecksaal der MS Vorau völlig ausverkauft, so viele interessierte Blasmusikfans waren zum diesjährigen Frühjahrskonzert der Marktmusikkapelle Vorau, dem 1. Konzert der neuen Kapellmeisterin Elisa Heuchler, gekommen. Der blonde Wirbelwind, wie sie der neue Obmann Konrad Weniger in seinen Worten bezeichnete, brachte mit seinem bunten Musikprogramm viel Schwung in den Saal.

Als Gesangssolisten glänzten Michaela Kirchsteiger und Gerhard Heuchler sowie Jörg Pfeifer, Julia Kirchsteiger und Leona Haas. Armin Rechberger, Schlagzeug und Tho-

mas Maierhofer, Xylophon, ernteten viel Applaus als Solisten.

Als Uraufführung stand das Stück „Blumen sind wie Lächeln“, komponiert von Gerhard Heuchler und getextet von Elisa Heuchler auf dem Programm und erntete viel Beifall vom Publikum.

99 Jahre Vorstandstätigkeit

Bgm. Andreas Geier und der neue Vorstand ehrten die langjährigen Funktionäre Kapellmeister Josef Heuchler, Obmann Alois Rechberger und Schriftführer Anton Holzer jun. Zusammen können sie auf 99 Jahre Vorstandstätigkeit zurückblicken.



Mitgeholfen. Beim heurigen Frühjahrsputz, sprich der Säuberung unserer Heimat von Mist und Unrat, haben auch einige Vertriebene aus der Ukraine einen wertvollen Beitrag geleistet.

IMPRESSUM: Eigentümer: Verein der Vorauer Wirtschaft, 8250 Vorau - Pb.b. - Verlagspostamt 8190 Birkfeld - Aufgabe-postamt 8190 Birkfeld - Erscheinungsort: St. Ruprecht - Für den Inhalt verantwortlich: Christa Haspl, Vorau - Redaktion: Franz Putz, Rainberg 48, 8234 Rohrbach a.d.L. und Ferdinand Vötsch, 8250 Vorau - Layout: RMA MultiMedia Production GmbH, Druck: Universitätsdruckerei Klampfer, 8181 St. Ruprecht. Barbara Klampfer Straße 347 - Fotos: Wenn nicht anders angegeben privat. Offenlegung: Zum Mediengesetz geben wir bekannt: Sitz: 8250 Vorau - Medieninhaber: Nordoststeiermark Aktiv, 8190 Birkfeld - Grundlegende Richtung: Berichte über Aktivitäten in der „Gesunde Region Vorau“; Keine Gewähr für nicht redaktionelles Bild-, Text- und Inseratenmaterial. Druck- u. Satzfehler vorbehalten. Anmerkung: Die Durchführung bzw. mögliche Absagen für Veranstaltungen und Aktionen obliegt dem Veranstalter.

Tennis verbindet - mit Einsatz und sportlichem Ehrgeiz



1

1 Zum sechsten Mal ging in der Tennishalle Vorau von November bis März der Vorauer Wintercup über die Bühne. Im Damenbewerb nahmen zwölf Doppel teil, die in zwei Gruppen gegeneinander spielten. Im Duell der Gruppensiegerinnen setzten sich Daniela Wetzelsberger und Birgit Wiedner in einem spannenden Finale gegen Renate Lechner-Riegler und Maria Höfler durch.

2 Bei den Herren gab es im Silberbewerb ebenfalls zwölf Mannschaften. Hier siegten die jungen „Wild Boys“ im Finale gegen den TC Rauchwart.

3 Im Goldbewerb mit sechs Mannschaften siegte der TV Saifenboden. Die Mannschaft gewann alle Begegnungen und ist somit verdienter Vorauer Wintercupkönig.



2



3

Fotos: Martin Riebenbauer

 **KAGER**
BAUEN | SANIEREN | GESTALTEN



KAGER MASSIVBAU GmbH | Gewerbepark 6, 8232 Grafendorf
STEIERMARK T +43 3338 / 4210-0 www.kagerbau.at

Für Notleidende in Bulgarien

Strickwaren für die Ärmsten wurden von Heidi Filzmoser an Notleidende in Bulgarien weitergeleitet, ebenso die Geldspenden, die bei der Strickdeckenausstellung im Pfarrheim des Stiftes Vorau, hereinkamen. Bei einer Ausstellung konnte man sich vergewissern, wie viele fleißige Frauenhände aus der Pfarre und dem Seelsorgeraum Vorau wieder kunstvolle Strickwaren

für die Ärmsten gestrickt hatten. In mühevoller Handarbeit strickten mehr als 30 Frauen 47 Decken, 22 Pullovers, 125 Hauben, 96 Paar Socken, 7 Paar Handschuhe und 27 Stirnbänder. Die KFB Vorau, welche dieses Projekt durchführt, stellte den Strickerinnen dafür einen Teil der Wolle zur Verfügung und im Herbst gibt es einen Ausflug mit den fleißigen Strickerinnen.



Die wunderschönen Strickwaren der fleißigen Strickerinnen waren im Pfarrheim zu bestaunen

Mehr als 500 Firmlinge bei den Spirinights in Vorau



Besonders beliebt war das Steckerlbrot backen am offenen Feuer

Als Vorbereitung und Einstimmung zur bevorstehenden Firmung veranstaltete die Katholische Jugend Steiermark in Zusammenarbeit mit der Freiwilligen Feuerwehr Vorau, dem Augustiner Chorherrenstift Vorau, dem Österreichischen Roten Kreuz Steiermark, dem WeltHaus Diozese Graz-Seckau, dem Vorauer Sing- & Tanzkranz, Volkstanz Steiermark, EAPPI Austria, Caritas & Du, der Missio päpstliche Missionswerke, den Vorauer Marienschwestern und der Polizei Kriminalprävention zwei Spirinights zu je fünfeinhalb Stunden im gesamten Stiftsareal.

Die beiden Abende begannen jeweils mit einer Wortgottesfeier und einer Information über „Holy Molly –

Mehr als du glaubst – starte deine Lehre in der Kirche“ durch Stefan Duschek. Im Anschluss hatten die Firmlinge dreieinhalb Stunden Zeit, bei mehreren der 28 Workshops und Stationen mitzumachen. Dabei konnten sie sich informieren, weiterbilden, mitmachen, ihre Geschicklichkeit unter Beweis stellen, ihre Sinne testen, ihr Wissen unter Beweis stellen, die Welt der Chorherren näher kennen lernen oder auch wertvolle, verborgene Schätze des Klosters bestaunen.

Natürlich war auch für das leibliche Wohl der jungen Burschen und Mädchen bestens gesorgt. Den Schlusspunkt bildete jeweils eine gemeinsame Abschlussfeier in der Stiftskirche.





3D-Visualisierung

2026 – WIR BAUEN FÜR SIE NEU!

Mit unserem modernen Bürogebäude schaffen wir zeitgemäße Strukturen: Raum für Angehörige mit einer Atmosphäre, die Trost spendet und der Trauer Platz gibt, eine würdevolle Urnenausstellung sowie Büro- und Lagerräume.

Trotz Bauarbeiten sind wir jederzeit für Sie da!

Dreimühlenweg 361, 8250 Vorau | 03337 3636

AUFWIND FÜR DEINE FINANZEN.



Jetzt
persönlichen
Termin
vereinbaren

Steiermärkische
SPARKASSE

Der Financial Health Check.
Mit einer klaren Finanzstrategie
in die finanzielle Unabhängigkeit.

steiermaerkische.at/financial-health

Präsentation der Chronik



Die Ehrenfeuerwehrkameraden und HBI Günther Holzer mit der neuen Chronik.

Die Freiwillige Feuerwehr Vorau, die in diesem Jahr ihr 150-jähriges Bestehen feiert, lud aus diesem Anlass zahlreiche Vertreter des Feuerwehrwesens, der Politik, des öffentlichen Lebens der Vorauer Vereine und den Gemeindevorstand zu ihrer Präsentation der neuen Chronik in den Barocksaal des Chorherrenstiftes ein. HBI Günther Holzer begrüßte die vielen Ehrengäste. Alfred Mayer führte durch das Programm. Johann Schweighofer jun., der die 400 Seiten umfassende Chronik der FF Vorau in dreijähriger Arbeit verfasst hatte,

schilderte die bedeutendsten Ereignisse der vergangenen 150 Jahre der Wehr.

In ihren Grußworten hoben die Ehrengäste den vorbildlichen und unermüdlichen Einsatz der vielen Männer und Frauen hervor, die im Dienste der Wehr und der Nächsten manchmal sogar ihr eigenes Leben riskieren.

Derzeit hat die FF Vorau 77 Aktive, 22 Reserve und 23 Jugendliche als Mitglieder und hat fünf Fahrzeuge im Einsatz. Als Dankeschön erhielten mehrere Ehrenfeuerwehrkameraden und einige Ehrengäste die druckfrische Chronik.

150 Jahre - Ausstellung

Im Freilichtmuseum Vorau ist anlässlich des 150-Jahr-Jubiläums der FF Vorau eine interessante Ausstellung über die geschichtliche Entwicklung dieser für die verschiedensten Notfälle einsatzbereiten Organisation zu sehen. Johann Schweighofer jun. hat in mühevoller Arbeit die einzelnen Objekte gesammelt, geordnet und übersichtlich präsentiert. Sein umfangreiches Wissen über die Geschichte der Vorauer Feuerwehr hat er auch in einer Festschrift festgehalten.



Johann Schweighofer jun. sammelte viele Objekte.

Neues aus alten Büchern



Foto: Johann Romner

Neues aus alten Büchern – das war das Motto der Bücherei Vorau bei den diesjährigen SpiriNights im Stift Vorau.

Auch die Bücherei Vorau war bei den Spirinights mit dabei: aus alten Büchern konnten die Jugendlichen kleine Engel oder Mäuse falten und ihnen so neues Leben einhauchen. Dieses Angebot wurde von vielen Jugendlichen begeistert angenommen.

men: fast 100 kleine Figuren sind dabei entstanden. Natürlich hat die Bücherei aber auch weiterhin genug Bücher zum Lesen! Besucht uns deswegen gerne am Mittwoch und Freitag von 15:00 bis 17:00 Uhr oder am Sonntag von 8:30 bis 11:00 Uhr!

30 Jahre Bogenschießen in Vorau wird gefeiert



Das Team vom Bogensportclub mit Obmann Michael Lechner li.

Der BSC Vorau veranstaltet anlässlich 30 Jahre Bogenschießen in Vorau am 8. August auf seiner Bogensportanlage in Schachen 13 einen Tag der offenen Tür. Bereits ab 9 Uhr wird mit kostenlosem Probe Dartschießen mit Pfeil und Bogen auf die Dartscheiben und Probe Bogenschießen auf 3Dtiere gestartet, am Einschussplatz für Groß und Klein ab sechs Jahren. Für ganztägige Verpflegung wird vor Ort gesorgt.



Romeo & Julia in der MS Vorau. Die Theater AG der MS Vorau zeigt am 25. Juni um 19 Uhr im Mehrzwecksaal der Schule die weltberühmte Tragödie „Romeo & Julia“ von William Shakespeare. Das Stück wurde von den engagierten Schülerinnen der 7. Schulstufe eigenständig erarbeitet und kreativ umgesetzt. Unterstützt wurden sie von ihrem Lehrer so-

wie dem Verein Time Out. Die Inszenierung verbindet klassisches Theater mit modernen Elementen und verleiht dem bekannten Stoff so eine frische, jugendliche Perspektive. Ein Teil der Einnahmen kommt dem Tierheim Arche Noah in Graz zugute, der restliche Betrag wird für zukünftige Theaterprojekte der Schule verwendet. Zusätzlich haben Interessierte die Möglichkeit, auf der Schulhomepage einen begleitenden Podcast zum Stück anzuhören. Eintritt - freiwillige Spende.

Mai

29. Mai, 9:30 Uhr, „Inklusiver“ Gottesdienst Mitgestaltung Tageswerkstätte Vorau, Stiftskirche

30. Mai, 18:30 Uhr, Joglland Volkstanzfest: 10 Jahre Sing- und Tanzkranzl Vorau, MZS MS Vorau

30. Mai, ab 9 Uhr, Steirische Taekwondo Landesmeisterschaft, Urkraft Arena

31. Mai, 9 Uhr, Hl. Messe mitgestaltung von Sing- & Tanzkranzl, Gäste aus Südtirol u. Ungarn, Stiftskirche Vorau

31. Mai, 7:30 Uhr, Barbara Sichater Wandertag für die Bevölkerung, Urkraft Arena

31. Mai, Spezialführung im Stift Vorau, Pforte Stift Vorau

Juni

02. Juni, 15 - 18 Uhr, Mit Herz & Kochlöffel für Papa, FS Vorau

04. Juni, 9 Uhr, Festgottesdienst zu Fronleichnam und anschließende Fronleichnamprozession, Stiftskirche Vorau

04. Juni, 19:30 Uhr, Konzert vom Barockensemble Les Aimables, Barocksaal Stift Vorau

06. & 07. Juni, Feuerwehrfest 150 Jahre

07. Juni, Festgottesdienst zum 150-jährigen Jubiläum der FF Vorau, Urkraftarena

12. Juni, 19 Uhr, Selbsthilfe Gruppe Vorau - Aktive Diabetiker "Omnipod Tauchpumpe - Leben mit schlauchloser Pumpe", Gasthof Kutscherwirt

13. Juni, 9 - 14 Uhr, Seelsorge-raum - Spielefest der Jungschar und MinistrantInnen, Stift Vorau

14. Juni, 9 Uhr, Messe mit Mitgestaltung der LFS - Vorau anlässlich des Schulfests, Stiftskirche Vorau

14. Juni, 10 Uhr, Joglland-Schulfest, in und vor der LFS Vorau

18. Juni, 14 Uhr, Geführte Wanderung, Griesplatz

19. Juni bis 12. Juli Mostgut Kuchlbauer Riegersbach, ab 12 Uhr MO u. DI Ruhetag

21. Juni, 19 Uhr, Dankgottesdienst zum Abschluss der 1. Periode des Seelsorge- und Verabschiedung des bisherigen Seelsorge- und Führungsteams, Stiftskirche Vorau

24. Juni, 17:30 Uhr, Waldbaden, Shinrin Yoku, HuPfeZi Hof

25. Juni, 19 Uhr, „Romeo & Julia“, MZS der MS

27. Juni, 9 Uhr, FAZ Joglland Tag, Urkraft Arena

27. Juni, 9 - 12 Uhr, Naturseifen selbst herstellen, HuPfeZi Hof

28. Juni, 10 Uhr, Frühschoppen, Urkraft Arena

28. Juni, 9 Uhr, Hl. Messe zum Ehesonntag, Stiftskirche Vorau

28. Juni, 9:30 Uhr, Kombiführung Sub Terra und Stift Vorau, Pforte Stift Vorau

Juli

12. Juli, 10 Uhr, Hl. Messe mit Prennheiss, Stiftskirche Vorau

12. Juli, 11-14 Uhr, 34-Jahre-Großes Jubiläums-Buffer, Reithofer Vornholz

16. Juli, 14 Uhr, Geführte Wanderung Griesplatz

19. Juli, Blutspendeaktion, MS Vorau

19. Juli, 9:30 Uhr, Kombiführung Sub Terra und Stift Vorau, Pforte Stift Vorau

22. Juli, 17:30 Uhr, Waldbaden, Shinrin Yoku, HuPfeZi Hof

25. Juli, 14 Uhr, Blütenbindung - Sommerlicher Saisonkranz, Patrizihof Schachen

August

08. August, 11 Uhr, Motorradtreffen Vorau, Kringstraße

08. August, ab 9 Uhr, 30 Jahre Bogenschießen Vorau, Bogensportanlage Schachen

09. August, 9 Uhr, Messe mit der Landjugend, Stiftskirche Vorau

09. August, Frühschoppen, Bauhof Puchegg

14. August, 19 Uhr, Selbsthilfe Gruppe Vorau - Aktive Diabetiker "Selbsthilfe Niere", Gasthof Kutscherwirt

15. August, 9 Uhr, Festgottesdienst zum Patrozinium der Stiftskirche und Kräutersegnung, Stiftskirche Vorau

19. August, 17:30 Uhr, Waldbaden, Shinrin Yoku, HuPfeZi Hof

20. August, 14 Uhr, Geführte Wanderung, Griesplatz

22. August, 14 Uhr, Meine kleine Blumen-oase, Patrizihof Schachen

23. August, 9:30 Uhr, Kombiführung Sub Terra und Stift Vorau, Pforte Stift Vorau



Energie in Vorau teilen

Informationsveranstaltung zur
Erneuerbaren Energiegemeinschaft Vorau

Freitag, 19.06.2026

Beginn: 19.00 Uhr
Mehrzwecksaal der Marktgemeinde Vorau










Steirische Roas



Vorau

06. September 2026 | ab 10:00 Uhr

ORF St
FRÜHSCHOPPEN

Live-Musik • Kulinarik • Handwerk
Volkskultur • Kinderprogramm
Literarische Wanderung & mehr

www.steirische-roas.at

FORMENLAUF
VOLLKONTAKT

STEIRISCHE TAEKWONDO

LANDESMEISTERSCHAFT

30. MAI 2026 AB 9:00

URKRAFTARENA VORAU

FREIER EINTRITT



Blumenstraß'n

Schnitzelwirt

REITHOFER, Vornholz-Vorau
geöffnet Donnerstag - Sonntag

PUCH-
TREFFEN

5. September
2026

Sonntag, 12. Juli, 11.00 - 14.00 Uhr

34 Jahre - GROSSES JUBILÄUMS-BUFFET

Essen so viel Sie wollen um € 19,50

Anrufen und Termin reservieren - 03336/2570.

Wir freuen uns
auf euch!



www.VORAUERHOF.at
Steirische Gastlichkeit seit 1905
Vorau • 03337/2329 • Schützenhöfer KG

Betriebsurlaub
Mo., 13. - Di., 21. Juli 2026

BUSCHENSCHANK

WEINBAU & BUSCHENSCHANK
Kellerstöckl
Schachen 68, 8250 Vorau

QUALITÄTSWEINE AB HOF

geöffnet bis 7. Juni
ab 14 Uhr / Mo u. Di Ruhetag
Pfingstmontag geöffnet!

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!
Weinbau Buchegger | 0664 20 29 355

Jeden Samstag im Juni und Juli!

Brot-Aktion 1 kg € 4,50
Schaumrollen-Aktion 3+1gratis!

Auf Euer Kommen freut sich das Team der Bäckerei Arbesleitner!

Arbesleitner

8190 Miesenbach
Dorfviertel 1 | 03174/8219
8250 Vorau
Hauptstr. 72 | 0664/5286227
www.baeckerei-arbesleitner.at

Terler group

UnternehmensBeratung Mag. (FH) Johann Terler
0664 / 16 22 166
johann@terler.eu

BilanzBuchhaltungsbüro Daniela Terler
0664 / 58 58 238
daniela@terler.eu

www.terler-group.at

Expertentipp

HANDY GUT, ALLES GUT



Als Lukas und Marie gemeinsam ihre neuen Smartphones auspacken, ist die Vorfreude groß – bis Lukas bereits am nächsten Tag sein Handy fallen lässt und einen Sprung im Display verursacht. Leider hat Lukas noch keine Handyversicherung abgeschlossen, wodurch er selbst für die Reparatur des Schadens aufkommen muss. Doch Marie meint, dass der Schaden womöglich auch über ihre Haushaltsversicherung gedeckt sein könnte. Stimmt das wirklich?

Was es bezüglich einer Handyversicherung zu beachten gilt:

- In Ausnahmefällen sind gewisse Schäden in der Haushaltsversicherung abgedeckt – allerdings nur an vertrag-

lich definierten Orten wie der eigenen Wohnung oder dem Garten und im Falle von Schadensfällen, die in der Haushaltsversicherung versichert sind, beispielsweise bei einem Brand.

- Die Haftpflichtversicherung leistet grundsätzlich dann, wenn der Versicherungsnehmer oder eine mitversicherte Person einem Dritten schuldhaft einen Schaden zufügt. Verursacht beispielsweise ein Familienmitglied den Schaden unbeabsichtigt, übernimmt die Haftpflichtversicherung dieser Person – sofern die vertraglichen Voraussetzungen erfüllt sind – die Kosten für den entstandenen Schaden beim Dritten.

- Selbst kleinere Reparaturen oder der Austausch von Einzelteilen können kostspielig sein und zu einer finanziellen Herausforderung werden.

- Versicherungen ersetzen in der Regel nur den Zeitwert des Geräts zum Schadenszeitpunkt. Außerdem kann ein Selbstbehalt anfallen bzw. werden Schäden nur übernommen, wenn sie über dem vereinbarten Selbstbehalt liegen.

25 Jahre EFM Vorau

EFM
VERSICHERUNGSMAKLER

Wie wir Ihnen helfen können

Um individuell beraten zu werden und sicherzugehen, dass Sie nicht doppelt und dreifach zahlen, lassen auch Sie Ihre Versicherungen prüfen.

Jetzt von Ihrer EFM Vorau beraten lassen!



EFM Vorau

Bahnhofstraße 80
8250 Vorau
+43 3337 30555



38. Radjugendtour Oststeiermark

Die größte Nachwuchsrundfahrt Europas kommt am 28. August wieder nach Voral.

Foto: Peter Maurer

Prolog | 26.8.
Bad Loipersdorf

Etappe 1 | 27.8.
Hartberg –
Stubenberg am See

Etappe 2 | 28.8.
Pöllau –
Voral

Etappe 3 | 29.8.
Waldbach-Mönichwald –
Friedberg

Etappe 4 | 30.8.
Weiz –
Birkfeld

Ziel Stift Voral

Freitag, 28. August ab 17.30 Uhr

Ausschank ab 16.00 Uhr
MTB-Club Voral

Für viele Nachwuchsradfahrer, im Alter von 15 bis 17 Jahren, ist dies der erste große internationale Einsatz ihrer Karriere. 15 Nationen, 25 Teams aus den besten Radsportländern Europas sorgen für ein qualitativ und bunt gemischtes Fahrerfeld.



Pop-Up-Kitchen mit
„Von Mama zu Mama“

Kinder-Rad-Wettbewerb*

*Jedes teilnehmende Kind bekommt ein Goodie!!! Spaßbetonter Kinder-Rad-Bewerb. Für Kinder ab dem Laufrad-Alter. Helme und Fahrrad sind mitzubringen. Anmeldungen vor Ort bis kurz vor Beginn, um 16 Uhr, oder ab Juni online www.cyclingaustria.at/kalender/radjugendtour.



Fotos: panthermedia



Wichtiger Hinweis: Entlang der Fahrstrecke der Sportler wird es **in der Zeit von 17 bis 19 Uhr** zu Anhaltungen kommen. Die betroffene Fahrstrecke ist von Beigütl bis Ortskern Voral und Kreisverkehr bzw. Bereich Klosterberg/Stiftsallee, ebenso die Strecke Kreisverkehr bis Lagerhaus und weiter Richtung Puchegg/GH Erzherzog Johann Höhe bis Einbiegung Firma Ebner.



Änderungen vorbehalten.